

## **Zmluva**

### **o výpožičke zbierkových predmetov č. 280/2018/VSaM**

uzatvorená podľa ust. § 659 a nasl. zák.č. 40/1964 Zb. v znení neskorších predpisov v súlade s ust. § 12 ods. 3 zák. č. 206/2009 Z. z. v znení neskorších predpisov

#### **Zmluvné strany:**

**Požičiavateľ:** Štátne lesy Tatranského národného parku  
**Sídlo:** 059 60 Tatranská Lomnica č. 66, Vysoké Tatry, SR  
**Práva forma:** príspevková organizácia  
**Štatutárny zástupca:** Ing. Pavol Fabian, riaditeľ ŠL TANAP-u  
**IČO:** 31966977  
**DIČ:** 2021202931  
**IČ DPH:** SK2021202931  
**Bankové spojenie:** Štátna pokladnica  
**Číslo účtu:** SK6981800000007000086192  
**SWIFT/BIC kód banky:** SPSRSKBAXXX  
**Telefón:** +421/52/4780350  
**Zástupca oprávnený konať vo veciach zmluvných:** Ing. Maroš Petrík  
**Funkcia:** námestník riaditeľa  
**Zodpovedný zamestnanec vo veciach realizácie zmluvy:** Ing. Gabriela Chovancová, PhD.  
**Funkcia:** kurátor – zoológ, kustód zoologických zbierok  
**Kontakty:** Ing. M. Petrik: mpetrik@lesytanap.sk  
Ing. G. Chovancová, PhD.: gchovancova@lesytanap.sk  
**Zriaďovateľ:** Ministerstvo pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR  
**Zriaďovacia listina:** Ministerstvo pôdohospodárstva SR číslo: 3610/187/1994–100  
zo dňa 22 decembra 1994  
**Registračná listina:** reg. č. RM 55/98 zo dňa 3. decembra 1998  
(ďalej len “požičiavateľ”)

a

**Vypožičiavateľ:** LESY Slovenskej republiky, štátny podnik  
**Sídlo:** Námestie SNP 8, 975 66 Banská Bystrica  
**Práva forma:** štátny podnik  
**Vznik:** Zápis v obchodnom registri Okresného súdu v B. Bystrici, odd. Pš. Vložka č. 155/S  
**Štatutárny zástupca:** Ing. Marian Staník, generálny riaditeľ  
**Zastúpený splnomocnencom:** Mgr. Ľubica Milňanová, vedúca Lesníckeho a drevárskeho múzea, Nám. SNP 23/35, 960 01 Zvolen  
**IČO:** 36038351  
**IČ DPH:** SK2020087982  
**DIČ:** 2020087982  
**Bankové spojenie :** SK770200000000006806312 (VÚB a.s.)  
**Zodpovedný zamestnanec vo veciach realizácie zmluvy:** Ing. Ľubica Richterová  
**Funkcia:** kurátor – kustód;  
**Kontakty:** +421 918 828 709, [lubica.richterova@lesy.sk](mailto:lubica.richterova@lesy.sk)  
(ďalej len „vypožičiavateľ“)

#### **Článok I. Predmet zmluvy**

1. Požičiavateľ sa zaväzuje prenechať bezodplatne na dočasné užívanie zbierkový predmet v počte: 13 ks, bližšie špecifikovaný v prílohe č. 1 - Zoznam zbierkových predmetov, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy (ďalej len "predmet výpožičky" alebo „zbierkové predmety“).
2. Zmluvné strany prehlasujú, že zbierkový predmet nie je poškodený a je spôsobilý na dočasné užívanie podľa článku II. tejto zmluvy.

## **Článok II.**

### **Účel výpožičky**

1. Predmet výpožičky, vyšpecifikovaný v čl. I. bod 1. tejto zmluvy sa vypožičiava za účelom výstavnej prezentácie v rámci dlhodobej výstavy „Hlas lesa – pozitívne odkazy minulosti k zefektívneniu práce v lesníctve“.
2. Zmluvné strany sa výslovne dohodli, že zmena účelu výpožičky je neprípustná.

## **Článok III.**

### **Doba výpožičky**

1. Zmluvné strany sa dohodli na dobe výpožičky v období od 01.01.2019 do 31.12.2020 .
2. Odovzdanie a prevzatie zbierkového predmetu zmluvné strany potvrdia protokolárnym zápisom pri odovzdaní a preberaní zbierkového predmetu – v prílohe č. 2 tejto zmluvy.
3. Vypožičiavateľ je povinný vrátiť zbierkový predmet v posledný deň výpožičky.
4. Požičiavateľ si vyhradzuje právo požadovať vrátenie predmetu výpožičky pred skončením doby výpožičky, ak ich potrebuje pre svoje účely alebo ak ich vypožičiavateľ užíva v rozpore s bodom 1. tohto článku a článkom V. tejto zmluvy do siedmich kalendárnych dní od doručenia oznámenia o vrátení predmetu výpožičky.

## **Článok IV.**

### **Podmienky výpožičky**

1. Vypožičiavateľ sa zaväzuje zbierkový predmet užívať súlade s článkom III. až V. tejto zmluvy.
2. Vypožičiavateľ je povinný:
  - a) vykonať všestranné bezpečnostné opatrenia pri premiestňovaní a dočasnom odbornom umiestnení a sprístupňovaní zbierkového predmetu tak, aby nedošlo k poškodeniu, zničeniu, zámene, strate alebo odcudzeniu,
  - b) zabezpečiť optimálne klimatické, svetelné a bezpečnostné podmienky v priestore dočasného užívania zbierkového predmetu,
  - c) zabezpečiť ochranu údajov, týkajúcich sa dočasného uloženia a manipulácie s predmetom výpožičky,
  - d) zamedziť nedovolenej manipulácii so zbierkovým predmetom,
  - e) vrátiť zbierkový predmet bez konzervátorských a reštauračných zásahov, ak nebolo dohodnuté inak,
  - f) oznámiť požičiavateľovi každú zmenu, ohrozenie, poškodenie alebo stratu predmetu výpožičky,
  - g) v prípade, ak hrozí vznik škody uskutočniť ihneď nevyhnutné opatrenia na zabránenie vzniku škôd, príp. ak ku škode došlo, zistiť, resp. objasniť príčinu poškodenia, pôvodcu a výšku vzniknutej škody.
3. Vypožičiavateľ zodpovedá požičiavateľovi za všetky vzniknuté škody (krádež, stratu, zničenie a za iné poškodenie predmetu výpožičky), ktoré vznikli na predmete výpožičky počas doby výpožičky. Ak dôjde k poškodeniu alebo znehodnoteniu predmetu výpožičky podľa čl. I tejto zmluvy je vypožičiavateľ povinný uhradiť škodu v rozsahu určenom požičiavateľom. Náhrada škody pozostáva z nákladov na reštaurovanie a z príslušnej hodnoty predmetu výpožičky a môže dosiahnuť maximálne výšku stanovenej poisťovnej zmluvy. V prípade straty, zničenia alebo odcudzenia predmetu výpožičky podľa čl. I. tejto zmluvy je vypožičiavateľ povinný uhradiť vzniknutú škodu v plnej výške. Poškodený predmet výpožičky ostáva majetkom požičiavateľa. Vypožičiavateľ sa výslovne zaväzuje, že požičaný predmet výpožičky neposkytne do užívania tretej osobe.

4. Závazky a povinnosti vypožičiadateľa podľa bodu 1. a 2. tohto článku plynú odovzdaním a prevzatím predmetu výpožičky na základe potvrdenia Protokolu o odovzdaní a prevzatí zbierkových predmetov na dočasné užívanie a končia vrátením na základe potvrdenia Protokolu o vrátení dočasne užívaných zbierkových predmetov v Prílohe č. 2. a v Prílohe č. 3., ktoré tvoria neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.
5. Uverejňovanie predmetu výpožičky vo filme, v televízii, na iné účely ako na propagáciu výstavy je možné len s vopred udeleným písomným súhlasom požičiavateľa. Vypožičiavateľ je povinný zabezpečiť, aby sa žiadne reprodukcie predmetu výpožičky nevyhotovovali treťou osobou na komerčný účel.

#### **Článok V.**

##### **Osobitné ustanovenia**

1. Požičiavateľ je kedykoľvek oprávnený bez ujmy na svojich prípadných ďalších nárokoch voči vypožičiadateľovi vyžiadať si predmet výpožičky zo závažných dôvodov späť. Závažnými dôvodmi sú najmä:
  - a) Každé porušenie povinností vypožičiadateľa vyplývajúce z tejto zmluvy,
  - b) Každé ohrozenie alebo zanedbanie starostlivosti vypožičiadateľa,
  - c) Každé použitie v rozpore so zmluvou, najmä postúpenie vecí tretím osobám.
  - d) Vypožičiavateľ znáša náklady na predčasnú prepravu predmetu výpožičky späť požičiavateľovi v plnom rozsahu.
2. Osobitné podmienky výpožičky: Zmluvné strany sa dohodli, že všetky náklady, výdavky a poplatky spojené so vznikom a realizáciou tejto zmluvy hradí vypožičiavateľ. Zmluvné strany sa dohodli, že balenie a prepravu predmetu výpožičky z určeného miesta na určené miesto zabezpečí vypožičiavateľ.

#### **Článok VI.**

##### **Všeobecné a záverečné ustanovenie**

1. Vzťahy zmluvných strán, ktoré nie sú upravené v tejto zmluve sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 40/1964 Zb. v znení neskorších predpisov, zákona č. 206/2009 Z. z. v znení neskorších predpisov a ďalšími ustanoveniami príslušných právnych predpisov SR.
2. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky. Ak sa do troch mesiacov od uzavretia zmluvy zmluva nezverejní platí, že k uzavretiu zmluvy nedošlo.
3. V prípade nesplnenia podmienok uvedených v tejto zmluve, je požičiavateľ oprávnený výpožičku zrušiť s okamžitou platnosťou.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky spory, ktoré vzniknú v súvislosti s plnením podľa tejto zmluvy, budú riešiť predovšetkým vzájomným rokovaním a dohodou. V prípade, že sa nepodarí nájsť v danom spore vyhovujúce riešenie, sú obidve zmluvné strany oprávnené uplatniť svoj nárok na miestne príslušnom súde.
5. Požičiavateľ je oprávnený postúpiť pohľadávky a iné práva vyplývajúce z tejto zmluvy voči LESOM Slovenskej republiky, štátny podnik len po ich predchádzajúcom písomnom súhlase.
6. Zmeniť alebo doplniť obsah tejto zmluvy dodatky tejto zmluvy sú platné len v písomne, formou očíslovaných dodatkov, ktoré nadobudnú platnosť a účinnosť podpisom oprávnených zástupcov oboch zmluvných strán.
7. Zmluva je vyhotovená v 2 rovnopisoch s platnosťou originálu, z ktorých každá zmluvná strana dostane 1 vyhotovenie.
8. Súčasťou Zmluvy o výpožičke zbierkových predmetov je príloha č. 1 – Zoznam zbierkových predmetov a príloha č. 2 – Protokol o odovzdaní a prevzatí zbierkových predmetov.

v Tatranskej Lomnici, .....

vo Zvolene , .....

Požičiavateľ:

Vypožičiavateľ:

Ing. Pavol Fabian  
riaditeľ ŠL TANAP-u

Mgr. Ľubica Miľanová  
vedúca LDM